68me Année — No 886 Paraît le Samedi SAMEDI 26 JANVIER 1963

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires

Administration - Rédaction
25, Rue Droite, SISTERON (B.-A.)
Téléphone 1.48
Directeur : Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces : Annonces Légales : 1 fr. 10 la ligne : Autres Annonces : on traite à forfait
Pour la Publicité extra-régionale : s'adresser à l'AGENCE CHIMOT, 3, rue d'Amboise, PARIS (2e)

Le numéro : 0 Franc 10
Abonnement : 1 an : 5 Francs
C. C. P. PASCAL - LIEUTIER
156-36 Marseille

POLITIQUE ECONOMIQUE ET SOCIALE

Redresser la situation du logement

par Marcel PELLENC
Sénateur Radical du Vaucluse
rapporteur général du budget

La France se trouve aujourd'hui dans une conjoncture politique exceptionnelle. Pour la première fois depuis le début du siècle il existe, à l'Assemblée nationale une majorité cohérente. En outre, ce pouvoir législatif se trouve en complète harmonie avec l'exécutif.

C'est dire que la voie est ouverte pour aller de l'avant, hardiment, sans entrave, vers toute tâche politique, économique et sociale.

Certes il appartiendra à l'Assemblée récemment élue de se chercher, de définir sa doctrine et ses objectifs. Comme il se doit, cela nécessitera études et réflexions, c'est-à-dire — il ne saurait en être autrement — quelque délai.

Il est un point sur lequel tout le monde devrait pouvoir se trouver d'accord sans controverses parce que les besoins sont tellement immenses qu'ils ne prêtent ni à la contestation, ni aux atermoiements, parce que les études sont déjà faites : il s'agit du problème du logement.

Le logement présente en effet — avec le téléphone — cette particularité d'être encore, si l'on peut dire, la seule « denrée » rationnée. Paradoxalement, alors que tous les autres secteurs de l'économie progressent — les derniers indices de l'INSEE nous apprennent par exemple que l'industrie a bénéficié en un an d'une expansion de 7,3 % — la construction de logements au contraire diminue.

De 320.000 en 1959, le nombre des logements construits est tombé à 317.000 en 1960, à 316.000 en 1961 ; quant à l'année 1962, elle est suffisamment avancée pour que tout laisse à prévoir que les résultats seront encore inférieurs. Au surplus, le redressement nécessaire est d'autant plus urgent que 1962 a vu le retour de quelque 700.000 rapatriés, ce qui accroît brusquement les besoins.

Cependant la construction étant une opération industrielle dont, sauf exceptions, le cycle est de l'ordre de deux ans, la considération du nombre de logements lancés à ce jour permet de connaître avec certitude ce que sera le nombre de logements terminés en 1963 et de posséder déjà des données non négligeables sur ce que sera l'année 1964. Or le nombre des lancements, que l'on connaît bien par les permis de construire, diminue. Il s'ensuit que ce redressement, nécessaire et urgent, ne peut matériellement pas être envisagé pour l'an prochain. Tout au plus, et à condition que soit pris un virage immédiat et énergique, peut-on espérer quelque amélioration en 1964 !

Paradoxalement, les régions en expansion sont les plus touchées. C'est ainsi que l'office d'H.L.M. de la Seine ne construit que 1.800 logements par an, alors qu'il enregistre plus de 100.000 candidatures. M. Grunebaum-Ballin, le dévoué président de cet organisme, déclarait récemment :

« On entonne des hymnes à la propriété et à la copropriété, panacées de tous les maux, paraît-il, et génératrices à coup sûr de profits intéressants. On oublie ou on veut oublier que le seul moyen de sauver de leurs souffrances des centaines de milliers de familles entassées dans des taudis ou des logements surpeuplés de la région parisienne, est de multiplier à une cadence accélérée les logements locatifs à loyer réellement modéré ».

Le plus inquiétant, en effet, dans le fléchissement observé, c'est qu'il porte principalement sur les H.L.M. locatives, c'est-à-dire sur la catégorie de logements destinés aux catégories les plus déshéritées de la population.

Il n'y a aucun risque technique à donner immédiatement l'impulsion qui s'impose. On ne court le danger ni de dépasser les besoins, ni d'engager la profession dans un effort sans lendemain. Les études les plus sérieuses ont montré en effet que les besoins de la France en logements s'élèvent à 400.000 logements par an, et cela non pas pendant une courte période de rattrapage, mais pendant les vingt années à venir.

Un logement sain et confortable est un rempart contre l'alcoolisme, et constitue un élément de stabilité sociale et par conséquent politique.

Voilà donc une tâche exaltante, qui par-delà certaines divergences stériles devrait réunir sans délai toutes les bonnes volontés.

Ne serait-ce que pour donner à la France le visage d'une grande nation moderne.

Suite aux festivités d'antan

Le temps ne se prête pas toujours au déroulement des fêtes du Mardi-Gras et de la Mi-Carême, le Comité décide d'attendre la Pentecôte pour continuer avec plus de succès encore les manifestations. Les jours sont plus longs et la température plus clémente, dès lors les fêtes de Pentecôte et de printemps sont réunies. Elles obtiennent le résultat que l'on attend.

Des chars artistiques sont présentés, pour mémoire, je cite « Pégase, le cheval ailé — œuvre de mon cousin Javel, l'artiste peintre local — est des plus remarqués, puis à la suite de mes souvenirs La Mosquée Arabe, char d'une splendeur agréable, du haut de la tour le Muezin appelle les fidèles à la prière ; l'année suivante « Etoile des Neiges », un chanteur détaille cette ritourne le, les chars sont toujours de belle présentation. Ces fêtes sont rehaussées pendant le défilé, d'une parfaite sonorisation et un speaker détaille finement les chars.

Ce qui frappe le plus les visiteurs, c'est la sortie de nuit. Ainsi il y a deux sorties, une le jour de Pentecôte, l'autre plus spectaculaire a lieu le lendemain lundi soir, au départ du corso, la cité est plongée dans l'obscurité, seuls les chars sont éclairés. Ils font le trajet accompli la veille.

Malgré le succès toujours croissant de ces réjouissances, la confection des chars est toujours plus onéreuse, il faut à regret cesser d'organiser ces fêtes. C'est bien dommage, car Sisteron n'a que des bénéfices à retirer de cet afflux de visiteurs. Je me permets de poser cette question : est-il possible, que dans une ville ayant doublée de population en quatre ans, en pleine expansion commerciale, industrielle et touristique, il ne se trouve pas un noyau de jeunes gens pour reprendre le flambeau de leurs aînés ? Je sais par avance, l'objection que l'on va me faire, à celà je réponds de suite, que pour se procurer des fonds il y a plusieurs manières, la première l'organisation d'une tombola, ensuite l'apport de la municipalité, du Syndicat d'Initiative, et surtout celle des commerçants puisqu'ils en sont les principaux bénéficiaires . Tout celà réunit, doit faire une somme respectable qui peut dédommager de la peine et des frais. J'ajoute ceci, pour augmenter les recettes, la musique peut donner une audition suivie d'un concert vocal par des artistes amateurs et bénévoles, tout celà au bénéfice du comité des fêtes. J'ai le ferme espoir que tous ces arguments ne laissent pas insensible mes Concitoyens, et qu'avec une bonne publicité, nous pourrons nous énorgueillir de revoir un beau corso se promener dans les rues de notre ville.

Ces fêtes, les Nuits de la Citadelle, le concert de St-Dominique, le grand concours de boules, voilà de quoi distraire des touristes qui, chaque année viennent de plus en plus nombreux.

Il me serait agréable de connaître ce que pensent de ces suggestions ceux qui ont pour but de rendre « Segustéro » toujours plus attrayant pour la satisfaction de tous.

Gustave JAVEL.

Marseille 20 janvier 1963.

FAMILLE SISTERONNAISE

L'Assemblée Générale Statutaire de la « Famille Sisteronnaise » s'est tenue dimanche dernier, à la salle des réunions, en Mairie de Sisteron.

Le rapport moral remit en mémoire l'action de l'association pour la campagne de la faim dans le monde ; sa participation à l'action du comité d'accueil des Repliés ; son concours apporté aux diverses manifestations de la Fêtes des Mères ; sa collaboration sur un plan plus général aux études du Plan Economique, des Centres Sociaux de la retraite Vieillesse.

Pour l'action future de l'association, elle se conformera aux directives que l'Assemblée générale proposera en conclusion des communications inscrites à l'ordre du jour.

Le Secrétaire-Trésorier rend compte soixante dix familles inscrites, avec seulement quelques cotisations en retard ; augmentation des dépenses pour la fête des Mères ; participation financière au « Repos de la Mère de famille » — dont ont profité, pendant 1 mois, trois mamans des Basses-Alpes. — Cotisation fédérale en légère augmentation ; précompte pour la mise en route de la microréalisation de l'U. N. A. F. en l'Ile de la Réunion ; délégation aux journées d'études régionales à Gap ; voilà quelques éléments inscrits au bilan ! cependant les cotisations resteront au même taux... et peut-être que « La Famille Sisteronnaise » sera plus sensiblement connue de généreux donateurs à l'occasion de mariages, succès, gains fortuits, etc.

Les questions à l'ordre du jour provoquent ces conclusions :

La participation des familles n'est pas exclue de l'organisation matérielle des diverses quêtes officiellement prévues, toutefois il convient d'aiguiller la bonne volonté de nos enfants quêteurs — puisque l'adulte répugne à cette fonction ! — dans le sens d'un altruisme sainement civique plutôt que dans la recherche d'une dominicale promenade matinale de quémandeurs reconnus. La lecture du calendrier officiel des quêtes rappelle aux familles l'importance de certaines d'entre elles par choc en retour : Jeunesse au Plein Air (10 février), Mère et Enfant (31 Mars), Ecole Publique (5 Mai), Œuvres de Vacances (9 juin)...

L'organisation des Centres Sociaux ne semble une innovation que dans la forme actuellement proposée : gestion de l'ensemble confiée à un comité restreint, avec un responsable. La partie sanitaire existe déjà en notre ville, consultation de nourrissons, dispensaire d'hygiène sociale, brève permanence de l'assistante sociale... L'action de notre association se situerait donc dans la perspective d'une collaboration à la réalisation par les pouvoirs municipaux, non seulement d'une coordination des services dits « sanitaires » mais encore — en pensant aux activités éducatives des jeunes — d'une mise en route de services dits « culturels ». L'utilisation par les familles d'une boite aux lettres, qui sera prochainement placée dans le vestibule de la mairie — confirmera ou non les inventions de la « Famille Sisteronnaise ».

L'U. N. A. F., en accord avec les diverses associations de Parents d'Elèves (secondaires, techniques) procède actuellement à une enquête. Notre association s'y associera et invite d'ores et déjà, les parents de « scolaires » aux réunions de travail des lundi 4 février, mardi 18 février et lundi 4 mars, à 21 heures.

En liaison avec d'importantes organisations professionnelles, les familliaux ne cessent de réclamer la suppression des zônes de salaires et de demander comme base des prestations familiales, l'indice du revenu national. Même en se contentant du S. M. I. G. la maman en son foyer n'est-elle qu'une personne de service à l'indice 100 ? Il faut donner à la « Mère au Foyer » l'alternative du salaire « intérieur » et du salaire « extérieur », alors seulement elle pourra choisir le meilleur intérêt de ses enfants.

L'aménagement éventuel d'une inéluctable vieillesse humblement heureuse ne se fera qu'avec les propositions ou même qu'avec les exigeances des familles : isolement ou parcage, abandon ou hospice généralisé... pour nos Anciens ? Les associations familiales ne doivent pas s'en désintéresser !

Il va sans dire que La Famille Sisteronnaise acquiesce à ces campagnes nationales !

Après la réélection des membres sortants du conseil, après une intervention toute particulière relative à une activité U. D. A. F., l'assemblée générale est close, non sans que l'on ne perçoive les cotisations de l'année présente.

DE GARDE

Dimanche 27 Janvier 1963

Docteur Donnaud, rue de Provence
Téléphone 0.75.

Docteur Levron, Avenue Paul Arène
Téléphone 2.31.

Pharmacie Rey, Rue de Provence
Téléphone 0.25.

Lundi 28 Janvier 1963

Pharmacie Rey.

AMICALE DES MUTILES DES ANCIENS COMBATTANTS ET VICTIMES DE GUERRE

Il est rappelé aux camarades mutilés anciens combattants et Victimes de la guerre que l'assemblée générale annuelle aura lieu dans une salle de la mairie, sous la présidence de M. le Maire de Sisteron, demain dimanche 27 Janvier 1963, à 10 heures.

Ordre du jour : Compte-rendu moral et financier ; paiement des cotisations ; renouvellement du bureau démissionnaire ; Questions diverses.

Les camarades anciens combattants rapatriés d'Algérie sont cordialement invités à y assister.

Le Président : IMBERT.

VARIETES - CINEMA
Samedi, en soirée
Dimanche, en matinée et soirée
THomas Hortzmann —
Hans Otto Meissner —
Jacques Berthier — Françoise Spira
— Nadine Basile —
dans une authentique affaire d'espionnage :
QUI ETES-VOUS M. SORGE ?
Mercredi et Jeudi, en soirée
LES ROBINSONS de l'AMAZONE

Entièrement automatique
la Caméra 8 m/m KODAK
et pour moins de 200 NF
la Caméra Brownie 8 m/m Kodak
En vente chez
STUDIO 85
Ph. CONTESSE
Avenue Paul Arène, SISTERON
Téléphone 3.69

MobilFuel
MobilFuel est le combustible idéal
Fonctionnement sans histoire
parfaite sécurité de marche
livraisons impeccables
par distributeurs spécialisés
pour votre chauffage

STATION MOBIL
Tél. 62 SISTERON
Gros et Détail

Meubles BOUISSON
Sisteron - Saint-Auban
Choix incomparable
des plus beaux mobiliers
Modernes et Rustiques
aux meilleurs prix
VISITEZ NOS MAGASINS

" Au Bleuet "
avant transformation
30 % de Rabais

Quinzaine du Blanc
Nous informons notre chère clientèle que cette année encore
BARTEX
vous offre une quinzaine de
BLANC
à des prix et qualité exceptionnelles.
Vous ne devez pas vous décider avant de connaitre les articles de chez
BARTEX
La Maison de confiance de toute la région.
BARTEX
22 rue Droite — SISTERON
ENTREE LIBRE

© VILLE DE SISTERON

SPORTS

PING-PONG CLUB SISTERONNAIS

Vous avez déjà lu dans la presse régionale les résultats complets du championnat départemental de tennis de table, qui avait lieu dimanche dernier aux Mées.

Il serait trop long d'ailleurs de redonner ici le détail de toutes les rencontres auxquelles participèrent 20 joueurs de Sisteron. Rappelons simplement que Tonarelli, en benjamins, et Badet, en minimes, accédèrent à la finale ; que Coudoulet se qualifia pour les demi-finales en cadets et en juniors ; et que Ricard enfin, le seul de nos séniors ce jour-là en l'absence de Queyrel et de Théus, ne put doubler le cap des quarts de finale. Le titre des minimes n'aurait pas dû échapper à Badet qui bat d'ordinaire Farinotti, son adversaire direct.

Si les Dignois ont cette année encore frusté les titres, on peut penser toutefois que 3 Sisteronnais doivent dans un proche avenir établir leur suprématie sur les principaux fronts de la compétition dans le district des Basses-Alpes. Le club possède en effet de nombreux éléments de valeur, dont cinq cette année, ont été sélectionnés pour le stage régional au C.R.E.P.S. d'Aix (deux seulement l'avaient été l'an dernier). Autour de ce noyau solide, à la technique confirmée, se se constitue depuis le début de l'année scolaire un groupe important de joueurs — de très jeunes pour la plupart — qui font des progrès rapides et permettent d'envisager l'avenir avec confiance.

Il faudrait bien sur, une salle plus grande et facile à chauffer. Nous comptons sur la municipalité pour nous aider à résoudre cet important problème, dont dépend la prospérité du club.

———

SISTERON-VELO

L'équipe de foot-ball du Sisteron-Vélo est soumise à rude épreuve. Elle n'arrive pas à se classer et tous les matches sont perdus. Certains joueurs engagés pour la saison abondonnent le club et le comité directeur, devant une pareille situation, fait face — comme il peut — à former une équipe.

La faute est imputable à personne, tout simplement, à Sisteron, il manque des joueurs.

* * *

Le championnat continue tout de même et demain dimanche, sur le stade de Beaulieu, l'équipe locale jouera un match de retard, contre l'équipe de La Roque d'Anthéron.

Ne risquons pas un pronostic. Souhaitons tout simplement une agréable matinée sportive.

———

BOULE SISTERONNAISE

Ce soir samedi, à 21 heures, dans la salle de réunion de la mairie, La Boule Sisteronnaise donne son assemblée générale avec l'ordre du jour suivant :

— Compte rendu moral et financier
— Renouvellement du bureau
— Questions diverses.

Le présent avis tient lieu de convocation.

NOUVELLE LIGNE
NOUVEAU 59 cm
TF 2327
PHILIPS

en vente :
Marceau SCALA
Rue de Provence — SISTERON
Téléphone 197

Le meilleur et le moins cher des TELEVISEURS de grande classe
le 59 T 50 F
GRUNDIG
Le seul Téléviseur d'importation allemande spécialement conçu pour le standard français 819 lignes
EXTRA-PLAT 59 cm Rectangulaire
Bande passante 10 mégacycles
Sensibilité 15 microvolts
2me chaine UHF ou VHF 625 lignes
Distributeur exclusif :
A. LATIL
27, Rue Droite — SISTERON
Téléphone 3.36

Remise de Décoration

Samedi dernier, à 11 heures, dans la salle d'honneur de l'Inspection des Eaux-et-Forêts de Sisteron, aux Cordeliers, a eu lieu en présence des personnalités de cette administrations et de la Ville, la remise des insignes de Chevalier du Mérite Agricole à M. Melquiond, ingénieur des Eaux-et-Forêts.

Plusieurs allocutions ont été prononcées. Nous publions ci-dessous l'allocution prononcée par M. Sonnier, ingénieur en chef des Eaux-et-Forêts à Sisteron.

« Ce m'est un bien agréable privilège que d'acceuillir dans le cadre modeste de l'Inspection de Sisteron cadre, il est vrai, rehaussé par l'antiquité des murs qui nous entourent ; nous sommes ici dans l'ancienne salle capitulaire du Couvent des Cordeliers.

Certes, l'occasion qui nous réunit ici n'est pas banale, mais je n'en ressens que plus d'honneur et le plaisir que tout le monde ait bien voulu répondre à notre invitation.

Je vous en remercie de tout cœur.

« Monsieur le Conservateur, vous qui avez bien voulu vous arracher à vos multiples occupations pour venir aux frontières de la Conservation procéder vous-même à une remise de décoration qui n'en prend par là que plus de valeur.

« Monsieur le Maire, qui associez, par votre présence, la ville de Sisteron à une cérémonie dont le cadre, par là même, s'élargit et qui montrez l'intérêt que les administrations doivent témoigner particulièrement en cette région aux choses forestières.

« Enfin toutes les personnalités qui se trouvent ici présentes, je les remercie du fond du cœur et avant de laisser Monsieur le Conservateur officier, je voudrais dire très simplement mais très sincèrement combien la Croix de Chevalier du Mérite Agricole décernée à M. l'Ingénieur des Travaux Melquiond, me remplit de joie. Pour que cette décoration consacre son mérite personnel, je le félicite pour l'honneur qu'elle fait rejaillir sur le service, je le remercie. »

Puis, M. Valdeyron, conservateur des Eaux-et-Forêts à Digne, dans une charmante allocution, retrace la carrière du nouveau promu, et lui remet les insignes si bien méritées.

On applaudit et on félicite M. Melquiond de cette distinction.

Parmi la belle assistance, on notait la présence de nombreuses Dames, de M. Valdeyron, conservateur des Eaux-et-Forêts des Basses-Alpes ; de M. Sonnier, ingénieur principal des Eaux-et-Forêts ; de M. Fauque, maire et Conseiller Général de Sisteron ; de MM. l'Inspecteur Central du Trésor ; de l'Ingénieur des Travaux Publics de l'Etat ; de l'Inspecteur des Domaines ; de l'Inspecteur central des Contributions Indirectes ; de l'Adjudant, commandant la brigade de gendarmerie ; de l'Adjudant, commandant la subdivision des Sapeurs-Pompiers ; et tous les Agents des Eaux-et-Forêts du district de Sisteron.

* * *

Profitant de cette cérémonie, tous les Forestiers du District, se sont réunis dans un amical banquet, présidé par M. Valdeyron, conservateur des Eaux-et-Forêts à Digne, à l'hôtel des Acacias.

Ce banquet s'est déroulé dans une excellente ambiance, des discours ont été prononcés et un nouveau toast a été porté en l'honneur de M. Melquiond.

Excellente journée forestière.

SYNDICAT D'INITIATIVE

Liste des Membres à jour de leur cotisation annuelle au titre de l'année 1962 avec le montant des versements respectifs :

(suite)

Moynier Clovis, Le Poët, 10 frs. ; Maimone Raoul, 5 ; Masson, épicier, 5; Mourrier Pierre, comptable, 20; Mégias, essence, 10; Massot, menuisier, 10; Merlin, patissier, 30; Maffren Daniel, 50; Meynier, alimentation,5; Café Magnan, 5; Meynier, coiffeur, 5; Docteur Malgat, 10; Mévolhon Raoul, café, 10; Moullet Armand, 5; Mourrier fils, 5; Mariotti, entrepreneur, 40; Mévolhon, alimentation,5; Musso, confection, 5; Mouriés, taxi, 10; Malatray, matelassier, 10; Ménardo, tailleur, 10; Massot, député, 10; Migliore, ferrailleur, 5; Michel Jean, entrepreneur, 10; Miletto, cinéma, 10 ; Michel frères, fers, 20 ; Mme Mercier, dentiste, 10 ; Mme Martin, cinéma, 5; Mairie de Mison, 50; Mairie de La Motte, 50; Mairie du Caire, 20 ; Oliviéri, boulanger, 10 : Oddou, menuisier, 5 ; Dr Piques, 10 ; Pichon, tabacs, 10 ; Mme Pellegrin, Le Bleuet, 3; Perges, 5; Mme Pinhiéro, sage-femme, 10; Perrone, marbrier, 10; Me Perrin, notaire, 10; Poulet, alimentation, 5; Pichon Pierre, 10; Peysselon, électricien, 5; Pesce, bois, 20; Payan (car), 10; Paret, transports, 5; Pascal, tailleur, 10; Mairie de Peipin, 20 ; Meyssonnier, alim., 10 francs.

LA SAINT-ANTOINE

Comme il se doit, la Saint-Antoine a été fêtée, au faubourg La Baume, samedi dernier. Le concours de mounes avait attiré de nombreux amateurs et les mangeurs de savoureuses saucisses et de pois-chiches ont animé la soirée au café Euloge.

MUTUELLE des TRAVAILLEURS

Le bureau de la Mutuelle des Travailleurs bas-alpins rappelle à ses membres que les dossiers pour remboursement doivent être déposés dans la boîte aux lettres réservée à cet effet, dans le hall de la mairie.

Devant le nombre croissant des mutualistes, une permanence supplémentaire sera assurée à partir du mois de février, tous les mercredi de 10 heures à 11 heures. La permanence du samedi reste fixée de 18 à 19 heures. Elles ont lieu dans la salle de réunion de la mairie, 2me étage et sont réservées au règlement des dossiers et à l'inscription des nouveaux membres.

Les renseignements, pour inscription ou documentation devront être demandés à M. Julien, rue Jean Masselier, faubourg La Baume à Sisteron, président de la Mutuelle, ou pour les postulants travaillant à l'usine Sapchim, à M. Duperrex, secrétaire de la Mutuelle. Pour bénéficier de plusieurs avantages, il est recommandé aux intéressés, de grouper leurs demandes.

QU'ELLE SOIT DE PORCELAINE DE FAIENCE... la cuvette des W.C. doit être impeccablement propre. Avec HYGIENO, sans peine, sans effort faites disparaître la crasse jaunâtre. Hygiéno désodorise et désinfecte. Drog. et gds mag.

C'est un produit ROLLET
Droguerie PAUL BERNARD

Etat récapitulatif des abattages pour la ville de Sisteron — Année 1962

A) Abattages en 1962

Nombre d'Animaux

	Livré à la consommation locale	Expédiés sur les centres extérieurs	Total	Poids total en viande nette
Taureaux	11		11	2.921
Bœufs	17		17	4.291
Vaches	124		124	30.488
Veaux	276	20	296	19.829
Moutons		3.617	3.607	66.370
Brebis	21	1.370	1.391	30.452
Agneaux	3.137	67.800	70.937	1.024.797
Chèvres		1	1	18
Chevreaux	608	242	850	3.687
Porcs	811		811	75.404
			Total Général	1.258.257

Poids total des viandes foraines introduites dans la commune : 134.427 gg

B) Saisies en 1962

Poids total des viandes saisies : 1.254 kg.

COLLECTION HIVER 1962
EN EXCLUSIVITE
Maison Raoul COLLOMB, Rue de Provence, SISTERON

LE BON CAFE
s'achète chez
R. BOUCHET
Rue Saunerie — SISTERON
Les Cafés BOUCHET
sont les plus appréciés
Parfum — Arôme — Qualité

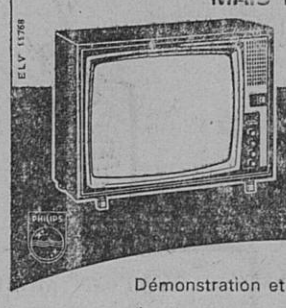
Transports SISTERON-MARSEILLE
Anciennes Messageries Pellegrin
COTTO, successeur
Dépôt : R. PELLEGRIN
Route des Combes — SISTERON
Téléphone 2.57
Départ pour Marseille Mardi et Jeudi
Livraison à domicile.

AUX MEUBLES SISTERONNAIS
57, Rue Droite — SISTERON — Tél. 0.93
Ancienne Maison BOURGON — Successeur : P. DOUSSOULIN
Pour bien vous meublez, à un prix raisonnable, venez visiter nos
TROIS MAGASINS D'EXPOSITION
Vous y trouverez tout ce que vous désirez.
LE PLUS BEAU MOBILIER RUSTIQUE ET MODERNE
SALLE DE SEJOUR MODERNE
SALLE A MANGER RUSTIQUE
CHAMBRES A COUCHER
TOUT ce qui CONCERNE «l'enfant»
TOUTE LA LITERIE
— CUISINES et TABLES FORMICA
Une visite s'impose, sans engagement
UNE SEULE ADRESSE et la BONNE
MEUBLES SISTERONNAIS
57, Rue Droite — SISTERON —

« MIDI-AUTO »
A. ESCARTEFIGUE
PEIPIN (B.-A.)
Téléphone 16
Agence Automobile PEUGEOT
MAC-CORMICK Machines Agricoles
Mécanique Electricité Tolerie Peinture
Vente Echange Crédit Reprise NEUF et OCCASION

Madame COUTON
Laines PERNELLE
Place Paul Arène à SISTERON
vous remercie de votre visite et vous réserve le meilleur accueil en vous présentant les dernières créations PERNELLE : Laines, Bas Chaussettes, Vêtements et Sous-Vêtement Sarn, Pulls CREATEX.

Ni "prêt", ni "prévu", ni "adaptable".
MAIS ENTIÈREMENT ÉQUIPÉ POUR LA 2e CHAINE
sans aucune modification ultérieure.



TELEVISEUR TF 2326
PHILIPS
1.695 NF + TL
Démonstration et vente :
Marceau SCALA
Rue de Provence, SISTERON, tél. 197

© VILLE DE SISTERON

Le Centre Interdépartemental d'Education Sanitaire du Sud-Est nous communique :

L'HIVER

L'hiver est rigoureux, même dans notre région. Mamans, veillez à ce que vos bébés soient bien protégés du froid, soit chez vous, soit surtout lorsqu'ils quittent la maison pour le dehors.

Autant que possible, ne faites pas passer brusquement votre bébé d'une pièce surchauffée dans l'air glacial de l'extérieur et pendant une journée exceptionnellement froide, il est préférable de ne pas le sortir, sa vie peut en dépendre.

La même précaution doit être prise en ce qui concerne les vieillards, les débiles, les convalescents.

RECENSEMENT de la CLASSE 1965

Le Maire de Sisteron rappelle aux jeunes gens nés entre le 1er janvier 1945 et le 31 décembre 1945 qu'il est actuellement procédé au recensement de leur classe. Ces opérations se terminent le 15 février 1963.

Il devront se présenter au Secrétariat de la Mairie, munis du livret de famille de leurs parents.

REVISION ANNUELLE DES LISTES ELECTORALES

Les habitants de la commune sont prévenus que les tableaux de rectification de la liste des électeurs contenant les additions et retranchements faits à cette liste, sont déposés au Secrétariat de la Mairie, et qu'ils seront communiqués jusqu'au 4 février inclus, ou tout requérant pourra en prendre connaissance.

Pendant ce délai, tout citoyen omis pourra réclamer son inscription et tout électeur inscrit sur la liste de la commune pourra réclamer l'inscription ou la radiation de tout individu indûment omis ou indûment inscrit.

CONSEIL MUNICIPAL

Il est rappelé que le Conseil Municipal se réunira en séance ordinaire, Mercredi 30 janvier 1963, à 21 heures.

HYMENEE

A l'occasion du mariage de M. Bérenguel avec Mademoiselle Baudin, il a été versé les sommes de :

25 francs pour les Sapeurs-pompiers et 25 francs pour les Vieux de l'hôpital-hospice.

Nos remerciements, félicitations aux parents et meilleurs vœux de bonheur aux nouveaux époux.

LA GAULE SISTERONNAISE

Les pêcheurs peuvent retirer leur carte dès aujourd'hui :

— pour Sisteron : Bar Glacier, chez M. Gachet ;
— pour Saint-Auban : chez M. Fauverteix, électricité ;
— pour Château-Arnoux : chez M. Siaud, bar-tabac ;
— pour Volonne : hôtel Perrymond.

Le prix des cartes est fixé pour 1963 : 11 francs la carte ordinaire et 15 francs la carte au lancer.

Un choix de
JARRES PROVENÇALES
VASES FANTAISIES
pour embellir villas, terrasses...
chez
Charlotte
fleuriste
Rue Chapusie — SISTERON
Téléphone 187

DON ET REMERCIEMENTS

La subdivision des Sapeurs-Pompiers de Sisteron adresse ses sincères remerciements aux généreux donateurs pour le don qu'ils ont fait à leur caisse de secours, à savoir :

— Mariage Pastor-Gonzales Fors Via 5 francs ; Mariage Bérenguel-Baudin, 25 francs ; anonyme, 20 francs.

* * *

Les Sapeurs-Pompiers adressent leurs sincères remerciements aux généreux donateurs qui, en reconnaissance du service rendu lors d'un incendie ont versé à leur caisse de secours, à savoir :

Dragon Jacques, 20 francs ; Bonnet (impasse de l'horloge) 10 francs; Latil Robert, 20 francs.

FROID et TEMPERATURE

La température de la journée de dimanche dernier était trop belle pour que celà continue. Lundi, la neige est venue une fois de plus apportée la joie pour certains, et de grande colère pour certains autres. Et la journée de mardi, fut celle de la bonne neige. La circulation est difficile en certains endroits. Les services des Ponts et Chaussées et municipaux réunis, ont apporté quelques améliorations et ont sablé les routes principales.

La température est en très grande baisse, Dans la nuit de mardi et mercredi, on a enregistré — 16, rue de Provence, — 20, aux Cordeliers et au Cours Saint-Jaume, et — 25, au quartier de Mételine. C'est dire que le froid est devenu un grand seigneur. Les routes sont devenues très difficile et la circulation est toujours au ralenti. Cependant, on ne signale que quelques accidents de voitures sans gravité, phares cassés, ailes froisées, mais pas de personnes accidentées.

Encore un peu de patience et les belles journées de Provence se chargeront de faire oublier les rigueurs de l'hiver.

Georges RICHAUD
Radio diplômé
Avenue Paul Arène — SISTERON
Téléphone 362
Facilité de Paiement — Vente à crédit

TOUS LES PRODUITS DU SOL
Achat et Vente
LATIL Frères
Le Gand — SISTERON
Tél : 3.23

MESSAGERIES-TRANSPORTS
SISTERON-MARSEILLE
et vice-versa
Lundi, Mercredi et Vendredi
Germain CHANA
successeur d'ALLEGRE
DEPOTS A :
SISTERON, 24, Rue Saunerie, Tél : 2.38 et 3.57
MARSEILLE La Cloche d'Or, Boulevard Bouès, Tél : 62.33.04
Parking Nord, Boulevard de Briançon, Tél : 62.75.43
Hôtel Petit Versaille, 13, Rue Nationale, Tél : 20.78.59

ETAT-CIVIL

du 17 au 24 Janvier 1963

Publication de Mariage. — Henri Fernand Armand Rouison, agent de travaux des Ponts-et-Chaussées à Tallard, et Madeleine Marie-Rose Rouison, cuisinière, domiciliée à Sisteron.

Décès. — Martialle Anaïs Gabert, âgée de 66 ans, épouse Michel, avenue de la libération. — Raoul Elie Albert Davin, âgé de 64 ans, rue Pousterle.

Cette semaine dans
PARIS - MATCH

— Ce que sera la France atomique et spatiale
— Coup d'Etat au Togo
— La pauvreté des curés de campagne
En couleurs : Le nouveau milliardaire de la Côte des Pirates.

Petites Annonces

Mme MERCIER-SILVY, chirurgien-Dentiste, informe son aimable clientèle qu'elle a réouvert son cabinet dentaire, rue de Provence.

* * *

OFFRE D'EMPLOI

A la portée de tous — sans connaissances spéciales — travail rémunéré chez soi — même pendant loisirs — Joindre enveloppe timbrée à C. E. O. P. DOUVAINE (Haute-Savoie).

* * *

A VENDRE

cause double emploi : 1 réchaud Butagaz 2 feux avec four, 1 poste de radio Philips. S'adresser au bureau du journal.

* * *

A VENDRE

Triporteur Peugeot bon état. S'adresser DUPUY, distributeur Butagaz, CHATEAU-ARNOUX.

* * *

Avons ACHETEURS sérieux pour Villas, Maisons, Campagnes, Propriétés et Terrains. Faire offre AGENCE ALPINE, R. REYNAUD, Avenue de la Libération, SISTERON.

* * *

GAINS intéressants chez vous, même sans quitter emploi. Travail facile. Ecriture main ou machine. Joindre enveloppe timbrée. O. G. D. P. à MASSONGY (Haute-Savoie).

* * *

AGIM
TRANSACTIONS IMMOBILIERES
R. DE LAMARE
SAINT-AUBAN (B.-A.) Tél. 86
Propriétés Commerces
Villas Campagnes

Machines à Ecrire
VENTE REPARATION
Renseignements
Librairie LIEUTIER
SISTERON Tél. 1.48

COURS POSTSCOLAIRES
DU BATIMENT
ET DES TRAVAUX PUBLICS

Aujourd'hui Samedi, cours pour les apprentis dans une salle de la Mairie de 14 heures 30 à 16 heures 30.

Pour tous vos permis de conduire une seule agréée
Auto-Ecole LATIL
Les Arcades SISTERON
Tél. 247
Cours de Code de la Route

tiercé THOMSON
• profitez du
TRIPLE AVANTAGE
• ESSAI GRATUIT
• Paiements légers
• Reprise de votre vieil aspirateur
et gagnez un aspirateur

CHEZ
Francis JOURDAN
Appareils Ménagers Modernes
Les Arcades — SISTERON

CHASSE AU GIBIER D'EAU

Le Préfet des Basses-Alpes communique :

Les chasseurs sont informés que, pour prévenir la destruction du gibier d'eau pendant l'actuelle période de gel prolongé et en application de l'art. 373 du C. R., M. le Ministre de l'Agriculture a décidé de reporter la suspension temporaire de la chasse au gibier d'eau, du 23 janvier au 31 janvier 1963 au soir.

OFFRE D'EMPLOIS

L'Administration des Postes, Télégraphe et Téléphone recrute 36 dessinateurs-projecteurs par concours ouvert les 18, 19 et 20 mars 1963.

Composition française, mathématiques, physique, dessin topographique, dessin industriel, métré sur plan ;

Conditions : aucun diplôme, sexe masculin, être né entre le 1er janvier 1937 et le 1er janvier 1946 (limite de 26 ans reculée de la durée des services militaires obligatoires et d'un an par enfant à charge.

Avantages : Situation stable, 659 frs (début) à 1.223 frs. (maximum), net mensuel pour un célibataire à Paris (Indemnités éventuelles), possibilités d'avancement.

Se faire inscrire le plus tôt possible et le 11 février 1963 au plus tard. en écrivant au Directeur Départemental des Postes, Télégraphe, Téléphone.

OUVERT TOUS LES JOURS
CALORIFERES CUISINIERES
GENERATEURS D'AIR CHAUD
CHAUDIERES
mazout airflam
AGENT INSTALLATEUR
RICHAUD Georges
Avenue Paul Arène — SISTERON
Téléphone 362
Facilité de paiement — Vente à crédit

Librairie LIEUTIER à SISTERON

Aujourd'hui la peinture ISODECOR a 10 ans.

10 ans de succès, celà compte !

Le Véritable ISODECOR que rien ne remplace est vendu à la Droguerie Paul BERNARD, qui chaque année double la vente de cette peinture miracle ISODECOR.

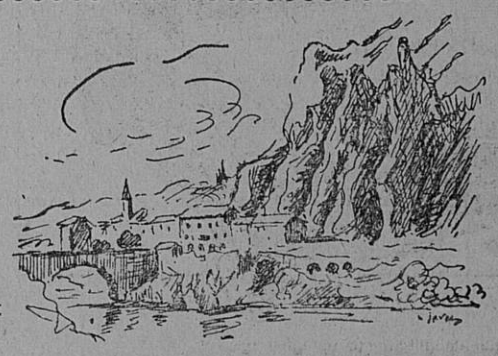
Droguerie Paul BERNARD
Rue Droite — SISTERON

W. VIGNET
Rue de Provence
SISTERON

SI VOUS SUIVEZ D'AUTRES VOITURES SANS LES DEPASSER

LAISSEZ AU MOINS 50 METRES ENTRE LES VEHICULES

VOUS EVITEREZ LA FORMATION DE BOUCHONS.

HOTEL
DU
ROCHER
SISTERON
Ouvert
toute la nuit

Appartements et Chambres
au prix de l'hiver

PRESSING
SERVICE
NETTOYAGE A SEC
BLANCHISSERIE TEINTURE
STOPPAGE
Place Paul Arène — SISTERON

VELOSOLEX
MAIS
LE Vrai

la bicyclette
qui roule toute seule
Toutes pièces en magasin :
SISTERON : Garage BUES
LARAGNE : Louis MIGNOT
SAINT-AUBAN : Roger PERRIN

ELECTRICITE GENERALE
A. LATIL
27, rue Droite — SISTERON
Magasin de Vente
et d'Exposition
Grand Choix de LUSTRERIE
T. S. F.
Agent ELECTROLUX
Appareils Frigorifiques
Aspirateurs Cireuses
Facilités de Paiement
DEPANNAGE
de tous Appareils Ménagers
et Radio toutes marques
Installation Force et Lumière
Moteurs et Pompes Electriques
Electro - Clôtures
Devis gratuit — Nous consulter

© VILLE DE SISTERON

SERRURERIE — CONSTRUCTION METALLIQUE

G. BLANC

Route de Gap — SISTERON — Tél. 196

POISSONNERIE DES ARCADES

Tél. 273

SISTERON

Coquillages Ecrevisses Langoustes
Truites Vivantes Poisson congelé
La fraîcheur de la Mer au pied de la Citadelle

Tous les Sommiers...
Tous les Matelas...
CHAISES — FAUTEUILS — DIVANS — CANAPES
NEUF REPARATION

MALATRAY Jean

Rue Mercerie — SISTERON

SI VOUS PENSEZ AU CHAUFFAGE AU MAZOUT
Retenez cette adresse
LE SPECIALISTE DES APPAREILS MENAGERS

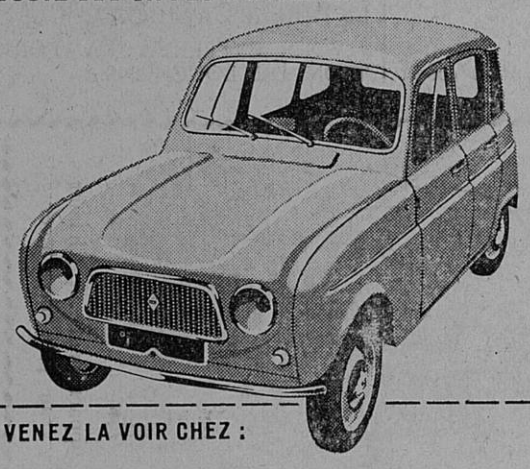
Ets Francis JOURDAN

11, Avenue des Arcades, SISTERON
GRAND CHOIX D'APPAREILS EN MAGASIN

la nouvelle **RENAULT**

4 places
5 portes
une soute à bagages
une suspension «tous chemins»
105 km/h

PAS DE GRAISSAGE PAS D'EAU
JUSTE ... UN PEU D'ESSENCE



VENEZ LA VOIR CHEZ :

DECAROLI Frères

Alpes-Automobiles SISTERON

A. VICENZI

ANTIQUAIRE
Route Nationale 85 PEIPIN

Achète et vend tous genres meubles anciens

Charbons toutes provenances

BOULETS D'ANTHRACITE TRIBAR

Faites votre provision

en vous adressant à

E. JOUVE

Avenue de la Libération, SISTERON — Tél 43

Moderne Station - Service
« MOBIL »
de SAINTE-URSULE
A. RANQUE Téléph. 62 SISTERON
ESSENCE HUILE
LAVAGE VIDANGE GRAISSAGE
Toutes Marques

Cession

DE FONDS DE COMMERCE

PREMIER AVIS

Par acte sous signatures privées en date à Barles, du 27 décembre 1962, enregistré à Digne le 17 janvier 1963, folio 32 numéro 41/1.

Monsieur AMIELH Joseph, transporteur à BARLES (Basses-Alpes), a cédé à Monsieur Joël RIGAT, transporteur à NICE (Alpes-Maritimes) 59, Route de Grenoble ;

Un fonds de Commerce de Transports Publics de Marchandises correspondant à Trois Tonnes Cinq Cents (3 T. 500) de zone courte, qu'il exploitait à BARLES.

Cette cession porte sur l'ensemble des éléments corporels et incorporels, et elle a lieu moyennant le prix total de TROIS MILLE francs (3.000).

Les oppositions seront reçues dans les dix jours de la dernière en date des insertions légales, au domicile du cédant.

J. AMIELH.

TOUS TRAVAUX DE PEINTURE

Antoine BEGNIS

Artisan Peintre
La Coste
SISTERON (B.-A.)
Devis sur demande

DANS LES VALLEES

CHATEAU-ARNOUX

La section départementale du Vespa-Club bas-alpin, organise pour demain dimanche 27 janvier, à 21 heures 30, une grande soirée dansante, à Château-Arnoux, dans la coquette salle des fêtes.

Cette soirée sera animée par LOS AYO NEGRO, en exclusivité pour la saison, avec ses saxos, son trompette et son chanteur, et pour la première fois dans la région, une attraction formidable LES PANTHERES

La jeunesse de toute la région sera à cette soirée où le rythme, la gaieté et la chanson apporteront une ambiance joyeuse.

LARAGNE

Lâcher de Gibier. — Poursuivant son effort de repeuplement en gibier dans son secteur de chasse, la « St-Hubert Laragnaise » a procédé mercredi 16 janvier, en début d'après-midi au lâcher de 15 lièvres en provenance d'Europe Centrale : 9 à Montéglin et 6 à Pomet.

MISON

Destruction de nuisibles. — Pendant l'année 1962, il a été détruit dans la commune 14 renards. Nous félicitons le personnel qui a participé à cette capture.

Abatage. — A l'abattoir de M. Tarsac, expéditeur, les bêtes ont été abattues pendant l'année 1962 : bœufs, 2 ; vaches 10 ; veaux 47 ; agneaux 7.211 ; chevreaux 12 ; porcs 2 ; ce qui représente une taxe d'abatage de 1.322,77 francs.

CHATEAUNEUF-VAL-St-DONAT

Tenez les chiens. — La société de chasse « La Madeleine » informe que des pièges et des appâts empoisonnés ont été posés sur le territoire de la commune, jusqu'au 31 mars inclus.

Afin d'éviter tout incident, prière de tenir les chiens.

RICHAUD Georges

Radio Diplomé
Nouvelle Avenue — SISTERON
Téléphone 3.62
Grand Choix
Appareils T.S.F. et Téléviseurs
Laboratoire de dépannage agréé
Agent RADIOLA, SCHNEIDER
DUCRETET - THOMSON
Postes TRANSISTORS
Grandes Marques
Machines à laver
HOOVER - LINGEX-BONNET
LINCOLN LADEN
Réfrigérateurs FRIMATIC
Calorifères à Mazout AIRFLAM
Cuisinières
Facilités de Paiement
Vente à Crédit

OBJETS TROUVES

Un porte monnaie. — Une broche — Une paire de chaussettes.

Préfecture des Basses-Alpes
2me Division — 1er Bureau

Arrête Préfectoral No 63 - 91

ENQUETE D'UTILITE PUBLIQUE

Travaux non communaux

Le Préfet des Basses-Alpes,
Chevalier de La Légion d'Honneur,

Vu l'ordonnance n° 58.997 du 23 octobre 1958 sur l'expropriation pour cause d'utilité publique ; ensemble le décret n° 59.701 du 6 Juin 1959, portant réglement d'administration publique sur les procédures d'enquête et notamment son Titre I ;

Vu la liste des Commissaires Enquêteurs publiée au recueil des actes administratifs de la Préfecture des Basses-Alpes ;

Vu le projet relatif à l'aménagement d'une prise d'eau dans le Sasse destinée à l'alimentation du canal de Saint-Tropez, sur le territoire des communes de CHATEAUFORT, NIBLES et VALERNES ;

Vu la délibération en date du 31 octobre 1962 de la Commission Syndicale de l'A. S. A. du canal de Saint-Tropez, demandant la déclaration d'utilité publique des travaux précités ;

Vu les pièces du dossier transmis par l'A. S. A. du canal de Saint-Tropez pour être soumis à l'enquête préalable à la déclaration d'utilité publique de cette opération ;

Vu l'avis en date du 12 janvier 1963 de M. l'Ingénieur en Chef du Génie Rural :

Sur la proposition de M. le Secrétaire Général de la Préfecture ;

ARRETE :

Article 1er. — Il sera procédé à une enquête sur l'utilité publique du projet d'aménagement d'une prise d'eau dans le Sasse, dans les Communes de Châteaufort, Nibles et Valernes, dans les formes prescrites par le décret du 6 juin 1959.

Article 2. — Est désigné en qualité de Commissaire Enquêteur : M. Marcel SARLIN, adjudant en retraite, demeurant à Sisteron.

Monsieur le Commissaire-Enquêteur siègera à la Mairie de Nibles où sont déposées les pièces du dossier et le registre d'enquête.

Article 3. — Pendant quinze jours, du lundi 28 janvier 1963 au mercredi 13 février 1963 inclus, les pièces du dossier resteront déposées au secrétariat des communes de Châteaufort, Nibles et Valernes, afin que chacun puisse en prendre connaissance de 10 heures à 12 heures et de 14 heures à 16 heures (sauf les dimanches et jours fériés) et consigner éventuellement ses observations sur le registre ou les adresser par écrit au Commissaire-Enquêteur.

Article 4. — Pendant les trois derniers jours de l'enquête, c'est-à-dire les 11, 12 et 13 février 1963, le Commissaire - Enquêteur se tiendra à la Mairie de Nibles pour recevoir les déclarations des intéressés.

Article 5. — A l'expiration du délai fixé ci-dessus, le registre d'enquête sera clos et signé par le Maire de Nibles et transmis dans les 24 heures avec les dossiers d'enquête au Commissaire - Enquêteur qui transmettra l'ensemble accompagné de ses conclusions au Sous-Préfet de Forcalquier qui adressera ensuite toutes les pièces à la Préfecture 2me Division 1er bureau.

Article 6. — Le présent arrêté sera affiché notamment à la porte des mairies et publié par tous autres procédés en usage dans les Communes de Châteaufort, Nibles et Valernes. Il sera, en outre, inséré en caractères apparents dans un des journaux publiés dans le département.

Ces formalités devront être effectuées avant le 28 Janvier 1963 et justifiées par un certificat du Maire et un exemplaire du journal qui seront annexés au dossier principal avant l'ouverture de l'enquête.

Article 7. — Une ampliation du présent arrêté sera adressée à :

— Monsieur le Sous-Préfet de Forcalquier ;
— Monsieur l'Ingénieur en Chef du Génie Rural ;
— Messieurs les Maires de Châteaufort, Nibles et Valernes ;
— Monsieur le Directeur de l'A. S. A. du canal de Saint-Tropez à Sisteron ;
— Monsieur le Commissaire - Enquêteur.

Digne, le 19 Janvier 1963

Le Préfet,
Signé : Maxime MIGNON.

Pour ampliation,
Le chef de bureau,
Signé : Illisible.

Imprimerie LIEUTIER
25, Rue Droite — SISTERON
Directeur-Gérant : Marcel LIEUTIER

ÉLECTROPHONES PHILIPS
à tête diamant
musique plus pure
disques toujours neufs !

DÉMONSTRATION ET VENTE :
Marceau SCALA
Rue de Provence — SISTERON Tél. 197

Evelyne

Confection Dames

13, Rue de Provence, 13
SISTERON (B.-A.)

Après Inventaire

Remise 20 %

à la caisse sur Tailleurs et Manteaux en rayon

Remise 10 %

à la caisse sur Robes et Jupes en rayon

RANUCCI ELECTRICITE GENERALE
ARMES ET MUNITIONS
Fusils Luigi Franchi, Verney-Caron, Charlin, Darne
25, rue Saunerie — SISTERON — Tél 314 et 322

VOUS QUI REVEZ D'UN BON SOMMEIL
vous le trouverez grâce à notre grand choix de
LITS CANAPES ENSEMBLES ROTIN
LANDAUS RIDEAUX
TISSUS AMEUBLEMENT RELAX
à la LITERIE DES ARCADES — SISTERON

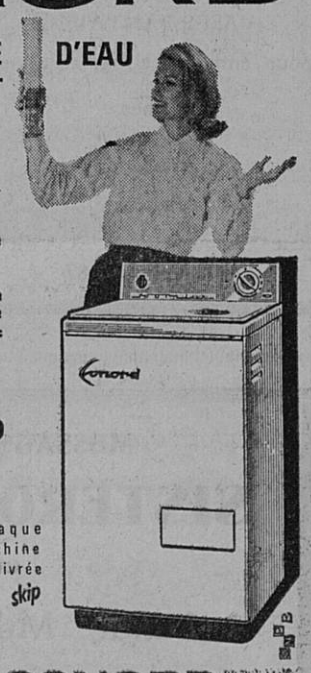
Paul DAVIN

Rideau Portière, le seul véritable pour les mouches.

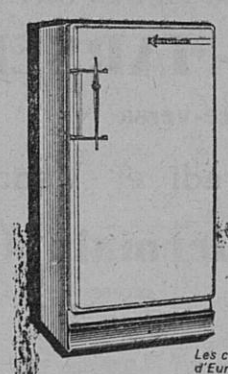
CONORD

JUSTE LA QUANTITÉ D'EAU QU'IL FAUT

Oui, l'un des principaux avantages du système de lavage CONORD, c'est qu'il utilise l'exacte quantité d'eau qu'il faut pour laver votre linge : ni trop, ni trop peu.
Résultat :
– Suppresion du pré-lavage
– Dilution normale du produit de lavage
– Lavage complet et sain
– Rinçage parfait en eau vive
Dans la gamme complète des machines à laver CONORD, vous trouverez le modèle qui convient exactement à votre foyer :
un choix de 7 machines.



CONORD



Chaque machine est livrée avec skip

CONORD
Vous offre également un choix de
7 RÉFRIGÉRATEURS ULTRA-MODERNES AUX MEILLEURS PRIX
Les concessionnaires CONORD les mieux sélectionnés d'Europe ont équipé un million de foyers.

Francis JOURDAN
Appareils Ménagers Modernes
Les Arcades — SISTERON

© VILLE DE SISTERON